نام و نام خانوادگی :	باسمه تعالی اداره کل آموزش و پرورش استان گیلان مدیریت آموزش و پرورش ناحیه ۱ رشت **دبیرستان دخترانه فرزانگان رشت**	نوبت اول دی ماه	محل مهر آموزشگاه
پایه تحصیلی : یازدهم رشته : تجربی و ریاضی کلاس :		تاریخ امتحان : **دی**	
سوالات درس : عربی		مدت امتحان : ۷۵ دقیقه	
نام ونام خانوادگی دبیر و امضا :	نمره با عدد :	نمره با حروف :	نمره پس از تجدید نظر :

واژه شناسی (2نمره)

0/5

1 تَرْجِم الكلماتِ الّتي تَحْتَها خطٌّ:

1. تَبدَأُ حَياتَها بِالِالْتِفافِ حَولَ جِذعِ شَجَرَةٍ .....
2. يَسأل معلّمَ علمِ الأحياءِ تعنُّتاً .....

2 0/5 أُكتُب فى الفَراغِ الكَلِمَتَينِ المترادِفَتَينِ والكَلِمَتَينِ المتضادَّتَينِ: (كلمتان زائدتان)

[وُدّ – دَنا – تبجيل – بَعُدَ – نهاية – إحترام]

الف) ..... # ..... ب) ..... = ...

3 0/5 أُكتُب المُفرد أَو جمعَ الكلمتَيْنِ: المَواضِع : ..... الفَرَس : .....

4 0/5 الف) عَيِّن الكلمة الغريبة في المَعنى! ☐ قشر ☐ لُبّ ☐ نَوَى ☐ غاز

ب) عَيِّن الكلمة يختلفُ نُوعه عَنِ البقيّة. ☐ سِروال ☐ سَمَك ☐ فُستان ☐ قميص

ترجمه به فارسی (8 نمره)

5 5

تَرجِم هَذِهِ الجُمَلَ إلى الفارِسِيَّةِ بِعِبَارَاتٍ مَألوفَةٍ:

1) خيرُ إخوانكُم مَن أهدَى إليكُم عُيُوبَكُم. : .....

.....

2) التّجسُّس و هو مُحاولةٌ قبيحةٌ لكشفِ أسرارِ النّاسِ لفَضحِهِم. : .....

.....

3) إذا تمَّ العقلَ نَقَصَ الكَلامُ / العالِمُ حيٌّ و إن كانَ مَيّتاً : ...../.....

.....

4) يَذْهَبُ المُتَفرّجونَ الى الملعَبِ لمُشاهدة حارسِ المَرمَى فى الفريق: .....

.....

5) ﴿ عَوِّد لسانَک لينَ الكَلام ﴾ / ﴿ رُبَّ كلامٍ كَالحُسامِ. ﴾: ...../.....

.....

www-karnoon.ir

Scanned by CamScanner

Scanned with CamScanner

به نام خداوند مهربون

محمدفرحان فخاریان رتبه ۱۵۱ منطقه و ۴۲۴ کشوری دانشجوی پزشکی دانشگاه تهران

عربی - ۲ - ۱۱۱م - ریاضی - فرزانگان - زشت

1.

1. درهم پیچیدن ص۳۲ 2. به قصد مچ گیری ، پرسیدن به منظور به سختی و لغزش انداختن ص۲۰

2. الف) دَنا ≠ بَعُدَ

ب) تَبْجیل = إحترام ص۲۰

3. الف) مَوضِع ص۴۴

ب) الأفراس ص۳۳

4. غار ص۵۲ سَمَک ص۵۲

5.

۱- بهترین برادرانتان کسی است که عیب هایتان را به شما هدیه کند. ص۵

۲- جاسوسی کردن و آن تلاشی زشت برای کشف رازهای مردم و برای رسوا کردن آنهاست. ص۳

۳- هرگاه عقل کامل شود، سخن کم می شود / دانشمند زنده است اگرچه مرده باشد ص۲۴

۴- تماشاگران برای دیدن دروازه بان در تیم به سوی ورزشگاه می روند ص۳۵

۵- زبانت را به نرمی سخن عادت بده / چه با سخن مانند شمشیرات ص۴۴ و ۴۵

Scanned with CamScanner